



ATA Nº 07/98

001. Aos treze dias do mês de julho do ano de mil novecentos e noventa e oito, com início às quatorze
002. horas e trinta minutos, na sala de reuniões da Secretaria dos Conselhos Superiores, realizou-se uma
003. sessão ordinária do Conselho Coordenador do Ensino, da Pesquisa e da Extensão - COCEPE, da
004. Universidade Federal de Pelotas, a qual, previamente convocada e presidida pelo Professor José
005. Carlos da Silveira Osório, vice-reitor da UFPel, contou com a participação dos seguintes
006. conselheiros: João Nelci Brandalise, Pró-Reitor de Graduação; Carlos Roberto Pierobom, Diretor
007. do Departamento de Pós-Graduação, no exercício de Direção da Pró-Reitoria de Pesquisa e Pós-
008. Graduação; Isabel Bonat Hirsch, Diretora do Departamento de Arte e Cultura, no exercício de
009. Direção da Pró-Reitoria de Extensão; Neusa Mariza Leite Rodrigues Félix, representante da Área
010. de Ciências Exatas e Tecnologia; André Haack, representante da Área de Ciências da Saúde e
011. Biológicas; Anaizi Cruz Espirito Santo, representante da Área de Letras e Artes; João Francisco
012. Nascimento Hobuss, representante da Área de Ciências Humanas; Rômulo A. Alegretti de Oliveira,
013. representante discente. Estiveram ausentes os seguintes conselheiros: Flávio Medeiros Pereira,
014. representante do Conselho Universitário; Cesar Antonio Sperandio, representante da Área de
015. Ciências Agrárias; Antônio Augusto Tams Gasperin, representante discente; Tatiane da Silva Chist,
016. representante discente. Constatada a existência de quorum legal, o Senhor Presidente após
017. cumprimentar os presentes declarou aberta a sessão, atendo-se de imediato a ordem do dia: Relato
018. dos processos da Comissão de Progressão Funcional. De pronto, o conselheiro Carlos Roberto
019. Pierobom manifestou-se, relatando os seguintes processos que obtiveram o parecer favorável da
020. Comissão homologados pelo COCEPE: Processo nº 23110.001477/98-48 de JORGE LUIZ
021. ROMANELLO, do Instituto de Ciências Humanas, solicitando equiparação salarial por titulação.
022. Processo nº 23110.001500/98-68 de DARIO SILVA DA SILVA, da Faculdade de Odontologia,
023. solicitando incentivo salarial por titulação. Processo nº 23110.001543/98-71 de LUCIANA
024. GRUPPELLI LOPONTE, do Conjunto Agrotécnico Visconde da Graça, solicitando equiparação
025. salarial por titulação. Processo nº 23110.001638/98-85 de MÁRCIA DE OLIVEIRA NOBRE, da
026. Faculdade de Veterinária, solicitando equiparação salarial por titulação. Processo nº
027. 23110.001557/98-85 de FABIANE TEJADA DA SILVEIRA, do Instituto de Letras e Artes,
028. solicitando incentivo salarial por titulação. Processo nº 23110.001517/98-61 de MÁRCIA
029. AROCHA GULARTE, da Faculdade de Ciências Domésticas, solicitando progressão funcional por
030. titulação. Processo nº 23110.001577/98-92 de PAULA SCHILD MASCARENHAS, do Instituto de
031. Letras e Artes, solicitando progressão funcional por titulação. Processo nº 23110.001636/98-50 de
032. LUCIANE PRADO KANTORSKI, solicitando progressão funcional por titulação. Processo nº
033. 23110.001431/98-47 de ÁLVARO LEONARDI AYALA FILHO, do Instituto de Física e
034. Matemática, solicitando progressão funcional por titulação. Processo nº 23110.001532/98-54 de
035. MAURO SILVEIRA GARCIA, da Faculdade de Agronomia Eliseu Maciel, solicitando progressão
036. funcional por titulação. Processo nº 23110.001505/98-81 de FELIX ANTÔNIO DOS SANTOS, da
037. Faculdade de Medicina, solicitando alteração de regime de trabalho, de 20 horas para 40 horas
038. semanais. Processo nº 23110.001506/98-44 da Faculdade de Medicina, solicitando alteração de
039. regime de trabalho da Professora Helena Barreto dos Santos, de 20 horas para 40 horas semanais.
040. Em continuidade ao exame da pauta, o Senhor Presidente passou ao item 02 da pauta: Relato dos
041. processos da Comissão de Pesquisa e Pós-Graduação: Com a palavra, o conselheiro Carlos Roberto
042. Pierobom, relatou os seguintes processos, que tiveram o parecer favorável emitido pela Comissão,
043. referendados pelo COCEPE, como segue: Processo nº 23110.001695/98-19 de LUÍS ANTÔNIO



044. VERÍSSIMO CORRÊA, da Faculdade de Agronomia Eliseu Maciel, solicitando prorrogação de
045. afastamento para conclusão de Tese de Doutorado, pelo período de mais 1 ano, na Universidade
046. Politécnica de Madri, Espanha. Processo nº 23110.001113/98-21 de MARCOS ANTÔNIO
047. TORRIANI, da Faculdade de Odontologia, solicitando afastamento para realizar pós-graduação, a
048. nível de Doutorado, na Pontifícia Universidade Católica-PUC, Porto Alegre. Processo nº
049. 23110.001802/98-27 da FACULDADE DE MEDICINA, Departamento de Medicina Social,
050. encaminhando Projeto de Pesquisa: "Trabalho e Saúde na Indústria da Alimentação de Pelotas".
051. Processo nº 23110.001803/98-90 da FACULDADE DE MEDICINA, Departamento de Medicina
052. Social, encaminhando Projeto de Pesquisa: "Avaliação das Comunicações de Acidentes de Trabalho
053. no Município de Pelotas". Processo nº 23110.001801/98-64 da FACULDADE DE MEDICINA,
054. Departamento Clínica Médica, encaminhando Projeto de Pesquisa: "O perfil de saúde dos idosos da
055. região urbana de Pelotas e Alguns de seus determinantes". Processo nº 23110.001647/98-76 da
056. FACULDADE DE ODONTOLOGIA, Departamento de Semiologia e Clínica, encaminhando
057. Projeto de Pesquisa: "Endodontia aplicada a pacientes de renda baixa na faixa etária de 10 a 15
058. anos de idade na cidade de Pelotas". Processo nº 23110.001822/98-34 da FACULDADE DE
059. MEDICINA, Departamento de Medicina Social, encaminhando Projeto de Pesquisa: "Trabalho
060. Materno e bem-estar infantil". Processo nº 23110.001700/98-57 da FACULDADE DE CIÊNCIAS
061. DOMÉSTICAS, Departamento de Ciências dos Alimentos, encaminhando Projeto de Pesquisa:
062. "Utilização de frutas e hortaliças desidratadas na merenda escolar". Processo nº 23110.001702/98-
063. 82 da FACULDADE DE CIÊNCIAS DOMÉSTICAS, Departamento Administração e Consumo,
064. encaminhando Projeto de Pesquisa: "O curso de gerenciamento e consumo na percepção dos
065. professores envolvidos". Processo nº 23110.001824/98-60 da FACULDADE DE AGRONOMIA
066. ELISEU MACIEL, Departamento de Solos/Fitotecnia, encaminhando Projeto de Pesquisa:
067. "Resposta de diversas culturas à aplicação de vermicompostos de diferentes substratos. Processo nº
068. 23110.001823/98-05 da FACULDADE DE AGRONOMIA, Departamento de Solos,
069. encaminhando Projeto de Pesquisa: "Utilização de eisenia fletida na fabricação de farinha para
070. aves". Processo nº 23110.001701/98-10 da FACULDADE DE CIÊNCIAS DOMÉSTICAS,
071. Departamento de Ciências dos Alimentos, encaminhando Projeto de Pesquisa: "Levantamento do
072. controle higiênico-sanitário em estabelecimentos que comercializam alimentos na região de
073. Pelotas/RS". Processo nº 23110.001699/98-70 da FACULDADE DE CIÊNCIAS DOMÉSTICAS,
074. Departamento Ciências dos Alimentos, encaminhando Projeto de Pesquisa: "Elaboração artesanal de
075. vinagres". Processo nº 23110.001703/98-45 da FACULDADE DE CIÊNCIAS DOMÉSTICAS,
076. Departamento Administração e Consumo, encaminhando Projeto de Pesquisa: "Perfil e expectativas
077. dos alunos ingressantes no Curso de Gerenciamento e Consumo". Processo nº 23110.001661/98-05
078. da FACULDADE DE AGRONOMIA, Departamento de Solos, encaminhando Projeto de Pesquisa:
079. "Potencial de acidificação e de neutralização do carvão, cinzas e materiais geológicos da área de
080. mineração de Candiota-RS". Processo nº 23110.001666/98-11 da FACULDADE DE
081. ENFERMAGEM E OBSTETRÍCIA, Departamento de Enfermagem, encaminhando Projeto de
082. Pesquisa: "O perfil da família do paciente cuidado em domicílio". Processo nº 23110.001663/98-22
083. da FACULDADE DE ENFERMAGEM E OBSTETRÍCIA, Departamento de Enfermagem,
084. encaminhando Projeto de Pesquisa: "A realidade da saúde e capacitação dos Trabalhadores da
085. Segurança da Rota do MERCOSUL". Processo nº 23110.001804/98-52 da FACULDADE DE
086. MEDICINA, Departamento de Medicina Social, encaminhando Projeto de Pesquisa: "Acidentes de
087. trânsito com vítimas em Pelotas: caracterização e fatores prognósticos para fatalidade". Processo nº
088. 23110.001805/98-15 da FACULDADE DE AGRONOMIA ELISEU MACIEL, Departamento de
089. Ciências e Tecnologia Agro-industrial, encaminhando Projeto de Pesquisa: "Produção de Sake em
090. escala laboratorial". Dando sequência ao exame da pauta, foi tratado o item 04: Relato dos
091. processos da Comissão de Extensão: Manifestando-se, a conselheira Isabel Bonat Hirsch apresentou
092. os seguintes processos que tiveram homologados pelo COCEPE, o parecer favorável exarado pela
093. Comissão, a seguir: Processo nº 23110.001127/98-36 do CENTRO DE ESTUDOS
094. ETNOGRÁFICOS, encaminhando Projeto de Extensão: "Participação do Município de Pelotas
095. junto à Feira de Marco, em Aveiro, no ano de 1998. Processo nº 23110.001628/98-21 da



096. FACULDADE DE AGRONOMIA ELISEU MACIEL, Departamento de Ciências Sociais
097. Agrárias, encaminhando Projeto de Extensão: "Acompanhamento de Atividades de Extensão
098. Rural". Processo nº 23110.001225/98-55 da PRÓ-REITORIA DE EXTENSÃO E CULTURA,
099. Departamento de Extensão e Treinamento, encaminhando Projeto de Extensão: "Universidade,
100. Cidade e Campo". Processo nº 23110.001608/98-14 do CONSERVATÓRIO DE MÚSICA,
101. Departamento de Canto e Instrumentos, encaminhando Projeto de Extensão: "Momento musical no
102. Fórum Nacional de Contabilidade e Finanças das Universidades Brasileiras". Processo nº
103. 23110.001629/98-94 da FACULDADE DE MEDICINA, Departamento de Clínica Médica,
104. encaminhando Projeto de Extensão: "Simpósio sobre Enfisema". Processo nº 23110.001645/98-41
105. da FACULDADE DE AGRONOMIA ELISEU MACIEL, Departamento de Zootecnia,
106. encaminhando Projeto de Extensão: "II Workshop sobre Produção e Reprodução de Equinos".
107. Processo nº 23110.001711/98-73 do CONSERVATÓRIO DE MÚSICA, Departamento de Canto e
108. Instrumento, encaminhando Projeto de Extensão: "Homenagem ao Centenário de Nascimento do
109. Poeta Frederico Garcia Lorca". Processo nº 23110.001696/98-81 do INSTITUTO DE CIÊNCIAS
110. HUMANAS, Departamento de Geografia e Economia, encaminhando Projeto de Extensão: "III
111. Seminário da Cultura Portuguesa no Sul do Brasil". Processo nº 23110.001673/98-86 do
112. CONSERVATÓRIO DE MÚSICA, Departamento de Canto e Instrumento, encaminhando Projeto
113. de Extensão: "Curso Intensivo de Harmonia". Processo nº 23110.001674/98-49 do
114. CONSERVATÓRIO DE MÚSICA, Departamento de Canto e Instrumento, encaminhando Projeto
115. de Extensão: "Curso Musicoterapia (Modulo I)". Processo nº 23110.001616/98-42 da
116. FACULDADE DE DIREITO, Terceiro Departamento, encaminhando Projeto de Extensão:
117. "Tribunas da Cidadania". Processo nº 23110.001586/98-83 do CONSERVATÓRIO DE MÚSICA,
118. Departamento de Canto e Instrumento, encaminhando Projeto de Extensão: "Revendo o passado".
119. Processo nº 23110.001560/98-90 do CONSERVATÓRIO DE MÚSICA, Departamento de Canto e
120. Instrumento, encaminhando Projeto de Extensão: "Opera Cavalleria Rusticana". Processo nº
121. 23110.001606/98-99 do CONSERVATÓRIO DE MÚSICA, Departamento de Canto e
122. Instrumento, encaminhando Projeto de Extensão: "Noções Básicas de Música no Computador".
123. Processo nº 23110.001605/98-26 da FACULDADE DE ARQUITETURA, Departamento de
124. Arquitetura e Urbanismo, encaminhando Projeto de Extensão: "Proposta de diretrizes para
125. preservação do patrimônio ambiental urbano de Pinheiro Machado". Processo nº 1609/98-87 da
126. FACULDADE DE AGRONOMIA ELISEU MACIEL, Departamento de Fitotecnia, encaminhando
127. Projeto de Extensão: "Curso de poda de árvores frutíferas". Processo nº 23110.001559/98-19 do
128. CONSERVATÓRIO DE MÚSICA, Departamento de Canto e Instrumento, encaminhando Projeto
129. de Extensão: "Palestra: conhecendo Montserrat Caballé". Processo nº 23110.001542/98-16 do
130. CONSERVATÓRIO DE MÚSICA, Departamento de Canto e Instrumento, encaminhando Projeto
131. de Extensão: "Apresentação Musical na Casa de Cultura João Simões Lopes Neto". Processo nº
132. 23110.001585/98-11 do CONSERVATÓRIO DE MÚSICA, Departamento de Canto e
133. Instrumento, encaminhando Projeto de Extensão: "Encontro com a seresta". Logo após, o Senhor
134. Presidente do Conselho ateve-se ao item 03 da pauta: Relato dos processos da Comissão de
135. Graduação. Com a palavra, o conselheiro João Nelci Brandalise levou para análise e aprovação do
136. Plenário, os seguintes processos, como segue: Processo nº 23110.001857/98-19 da PRÓ-
137. REITORIA DE GRADUAÇÃO, solicitando aprovação das Normas de Regulamentação do
138. Concurso Vestibular/1999. Referente a matéria, o conselheiro expôs detalhadamente as Normas de
139. Regulamentação do Concurso Vestibular/99. Não havendo mais considerações por parte dos
140. presentes, foi colocado em regime de votação, o parecer da Comissão de Graduação, favorável a
141. aprovação das Normas de Regulamentação do Concurso Vestibular/99, sendo o mesmo aprovado
142. por unanimidade. Processo nº 23110.001671/98-51 da PRÓ-REITORIA DE GRADUAÇÃO,
143. solicitando análise sobre a situação dos estudantes convênios. Manifestando-se, o relator apresentou
144. o processo na íntegra, citando alguns exemplos de estudantes convênios. O conselheiro André Haack
145. exarou o parecer de que o processo como está exposto, não precisa ser analisado pelo COCEPE,
146. propondo que caso ocorra, que venha esta discriminando aluno por aluno convênio. Após mais
147. algumas considerações por parte dos presentes, a proposta apresentada pelo conselheiro André foi

André



148. homologada por unanimidade. Processo nº 23110.001590/98-51 da PRÓ-REITORIA DE
149. GRADUAÇÃO, encaminhando para apreciação, os Termos de Adesão e Protocolo do PEC-G,
150. quais fazem referência à participação da UFPel no Programa. Referindo-se ao processo, o relator, o
151. conselheiro João Nelci Brandalise, detalhou sucintamente o tema, ressaltando a importância da
152. UFPel no Programa. Não havendo questionamento por parte dos conselheiros, o parecer da
153. Comissão de Graduação, favorável ao Termo de Adesão ao novo Protocolo PEC-G, foi homologado
154. pelo COCEPE. Processo nº 23110.001635/98-97 da ASSOCIAÇÃO DA TURMA DE
155. NUTRIÇÃO/98, solicitando confirmação da data de formatura. O COCEPE referendou o parecer
156. favorável emitido pela Comissão de Graduação. Processo nº 23110.001710/98-19 da
157. FACULDADE DE CIÊNCIAS DOMÉSTICAS, Departamento Ciências dos Alimentos,
158. encaminhando Projeto de Ensino: "Elaboração dos Planos de Ensino do Curso de Bacharelado em
159. Química de Alimentos". O parecer favorável exarado pela Comissão, foi homologado pelo
160. COCEPE. Processo nº 23110.001855/98-93 da PRÓ-REITORIA DE GRADUAÇÃO, solicitando
161. aprovação da modificação no Calendário Escolar/1998, da Universidade Federal de Pelotas.
162. Manifestando-se, o relator, colocou para análise e aprovação dos conselheiros, duas propostas de
163. calendário para a UFPel, anexo a Ata, relatando-as na íntegra. Após um amplo debate no Plenário,
164. foi aprovado por unanimidade, as modificações no Calendário Escolar/1998, da Universidade
165. Federal de Pelotas. O conselheiro Carlos Roberto Pierobom informou que a Pós-Graduação vai
166. manter o mesmo calendário. De pronto, o Senhor Presidente, observou que o mesmo deve ser
167. referendado pelo COCEPE. A seguir, o conselheiro André Haack, representando a Comissão de
168. Concursos, com a aquiescência dos presentes, relatou "extra pauta", o processo nº
169. 23110.004578/96-78 (apensado 23110.003694/97-46) da Faculdade de Medicina, Departamento
170. Materno Infantil, solicitando homologação do resultado final do concurso público. O parecer
171. exarado pela Comissão de Concursos, favorável a homologação do resultado final do concurso
172. público, que classificou em 1º lugar a candidata Elaine Pinto Albermaz, em 2º lugar o candidato
173. Eduardo Rodrigues, e, em 3º lugar a candidata Maura Malcon, foi referendado por unanimidade dos
174. conselheiros. Ato contínuo, o Senhor Presidente colocou a palavra à disposição dos conselheiros e,
175. como dela, ninguém desejasse fazer uso, agradeceu a presença de todos, dando por encerrada a
176. reunião, do que eu, XM José Eduardo Magalhães, Secretário dos Conselhos Superiores,
177. lavrei a presente Ata que, após lida e aprovada será igualmente assinada pelo Senhor Presidente.

for Carlos da S. Oronio